

REPUBBLICA ITALIANA/REPUBLICA ITALIANA
MINISTERO DELLA SALUTE
MINISTERIO DE LA SALUD

CERTIFICATO SANITARIO
per l'esportazione verso il Perù
di fibra lavata e sgrassata di vigogna di origine peruviana e
lavorata in Italia

CERTIFICADO SANITARIO
para la importación en Peru
de fibra lavada y desgrasada de vicuña
procediente de Italia
siendo su origine Peru

N.

Autorità competente: Ministero della Salute
Autoridad competente: Ministerio De la Salud

Servizio Veterinario Unità Sanitaria Locale n. _____
Servicio Veterinario Unidad de Salud Local n. _____

1. PROVENIENZA DEI PRODOTTI
PROCEDENCIA DE LOS PRODUCTOS

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario dello(degli) stabilimento(i):
Dirección(es) y número(s) de reconocimientodel (de las) planta(s)

in cui sono stati fabbricati i prodotti

de fabricación de los productos: _____

Nome e indirizzo:
Nombre y dirección:

a) dello speditore
del expeditor: _____

b) del destinatario: _____
del destinatario: _____

2. ATTESTATO SANITARIO
ATESTADO SANITARIO

Il veterinario ufficiale certifica che :

El veterinario oficial abajo firmante certifica que:

- 1) La fibra esportata in Perù, prima alla sua importazione in Italia, è stata sottoposta ai controlli sanitari in quest'ultimo Paese.

El pelo exportado hacia el Perù, previamente a su importacion a Italia, ha cumplido con las exigencias sanitarias de este país.

- 2) E' stata sottoposta a lavaggio industriale, in uno stabilimento autorizzato ufficialmente dal Paese esportatore a realizzare questo tipo di trattamento, utilizzando l'immersione in acqua, sapone e idrossido di sodio o potassio, che garantisca la distruzione dei virus dell'Afta Epizootica e della Peste Bovina.

Han sido sometidos a lavado industrial en un establecimiento autorizado oficialmente por el país exportador para realizar dicho tratamiento, utilizando la inmersión en baños con agua, jabon y sosa o potasa, que garanticen la destrucción de virus de fiebre aftosa y peste bovina.

- 3) E' stata successivamente confezionata e identificata con il timbro dell'Autorità sanitaria animale del Paese esportatore.

Han sido empacados e identificados con el sello de la Autoridad de Sanidad Animal del país exportador.

- 4) Il prodotto è stato ispezionato nello stabilimento di lavorazione e nel porto di partenza da un medico veterinario del servizio ufficiale di sanità animale.

El producto fue inspeccionado en el establecimiento de proceso y en el puerto de salida por un Médico Veterinario del Servicio Oficial de Sanidad Animal.

- 5) E' stato trasportato in veicoli preventivamente disinfettati con prodotti autorizzati dal Paese esportatore.

Fueron transportados en vehículos previamente desinfectados con productos autorizados por el país exportador, antes de ser cargados.

Hecho en:

el:

Fatto a:

il:

.....
(Firma del veterinario oficial)
(Firma del veterinario ufficiale)

Sello
Timbro

.....
(En mayúsculas, nombre, rango y cargo del firmante)
(In maiuscolo, nome, qualifica del firmante)